

# Stadtbrief

04 / 2017

## Liebe Adliswilerinnen und Adliswiler



Im April 2018 stehen die Wahlen für die Adliswiler Behörden an. Machen Sie regen Gebrauch davon! Gerne nutze ich hier die Gelegenheit zu einem persönlichen Statement: Seit 10 Jahren darf ich nun das Amt des

Adliswiler Stadtpräsidenten ausüben. Nach reiflicher Überlegung habe ich entschieden, dieses Amt nach insgesamt 24 Jahren Behördentätigkeit für die Stadt Adliswil weiterzugeben. Ich werde die schönen Seiten, die mir dieses Amt bescherten, sehr vermissen, freue mich aber auf mehr Freiraum, der mir auch längere Abwesenheiten erlauben wird.

Die nächsten Wahlen stehen im Zeichen der revidierten Gemeindeordnung, welche im Februar 2017 vom Volk beschlossen wurde. Erstmals wird der Schulpräsident nicht mehr separat gewählt sondern ein Mitglied des Stadtrats übernimmt dieses Amt. Ausserdem beginnen Stadtrat und Schulpflege die Legislaturperiode gemeinsam jeweils am 1. Juli. Damit schliessen wir die Schulintegration ab und eine effiziente und einheitliche Organisation startet in die Legislatur 2018 – 2022.

2017 wurden noch weitere Weichen für Adliswils Zukunft gestellt: in zwei Abstimmungen sprach das Stimmvolk Kredite für grössere Schulhausprojekte. Damit können wir den hohen Bedarf an Schulraum in den kommenden Jahren decken. Sowohl im Wilacker wie auch im Dietlimoos laufen die Planungsarbeiten auf Hochtouren. Wie übrigens in ganz Adliswil Nord, wo nun auch die weiteren Bauprojekte realisiert werden können.

Adliswil steht nicht still – im Gegenteil! Darüber freue ich mich und dafür will ich mich auch in den kommenden Monaten mit vollem Engagement einsetzen. Ich hoffe, dass ich dabei auch weiterhin auf Ihre Unterstützung zählen darf.



## Bald geht's los im Dietlimoos-Moos

**Nach der Genehmigung der Einzonung des Gebiets im Norden von Adliswil können die Bauprojekte nun weitergeplant werden. Ab Mitte 2018 erfolgen die Baustarts für die neue Schule, mehrere Wohn- und Geschäftsbauten sowie das neue Autohaus.**

Die Quartierentwicklung im Norden Adliswils kann nun definitiv weitergehen. Die von der Stadt eingereichten Unterlagen für die Einzonung des Gebiets wurden von der Baudirektion des Kantons Zürich genehmigt. Das Gebiet Dietlimoos-Moos ist in insgesamt zehn Baufelder aufgeteilt, die im Endausbau für rund 1'000 Einwohnende und 500 Arbeitende, eine öffentliche und eine private Schulanlage sowie einen Quartierplatz mit einem kleinen Park Raum bieten. Die gemischte Nutzung soll zur Belebung und Steigerung der Lebensqualität in Adliswils Norden beitragen. Zudem sind die Voraussetzungen für ein attraktives Quartierzentrum mit Einkaufs-, Begegnungs- und Aufenthaltsmöglichkeiten geschaffen.

Am weitesten fortgeschritten sind die Bauvorhaben für die Schulanlagen im Süden des Gebiets. Für das neue öffentliche Schulhaus werden nun die Baubewilligungsverfahren gestartet. Der Baustart ist für August 2018 vorgesehen, damit der Schulbetrieb im Sommer 2020 aufgenommen werden kann. Auch die private Zurich International School plant an diesem Standort ihren Erweiterungsbau.

Parallel dazu laufen auch die Planungen für das neue Mercedes Autohaus an der Zürichstrasse auf Hochtouren. Südlich und im Osten schliessen sechs weitere Baufelder von privaten Grundeigentümerschaften an. Auf diesen sind überwiegend Wohnungen vorgesehen. Gegen die Zürichstrasse und die Moosstrasse hin sind planungsrechtlich ausreichend Gewerbeflächen gesichert und die Möglichkeit für Gastronomie- und Versorgungsangebote vorhanden. Die Entwicklung auf den beiden stadteigenen Baufeldern entlang der Zürichstrasse ist noch in Vorbereitung, soll aber ebenfalls zur Belebung beitragen.

Vorgängig sind jedoch seitens der Stadt Adliswil noch die Erschliessungsanlagen – Strassen, Wasser- und Abwasserleitungen sowie Energieversorgung – für alle Baufelder zu planen und deren Ausführung mit den privaten Grundeigentümerschaften zu koordinieren. Die Erschliessung des Areals erfolgt ab Februar 2018.



## Erneuerungswahlen 2018

Am 15. April 2018 finden in Adliswil die Gesamterneuerungswahlen statt. Insgesamt müssen die Adliswiler Stimmberechtigten 36 Mitglieder des Grossen Gemeinderats, sieben Stadträte inklusive das Stadtpräsidium sowie sechs Mitglieder der Schulpflege wählen. Mit der neuen, seit Juli 2017 gültigen Gemeindeordnung wird die Schulpräsidentin/der Schulpräsident nicht mehr separat gewählt, sondern gemeinsam mit den anderen Mitgliedern des Stadtrats. In der konstituierenden Sitzung wird festgelegt, welches Mitglied des Stadtrats das Ressort Bildung und damit das Amt des Schulpräsidenten übernehmen wird.

Im kommenden Herbst haben die Parteien und Einzelpersonen die Möglichkeit, Wahlvorschläge einzureichen. Diese werden anschliessend veröffentlicht. Im März 2018 erhalten die Stimmberechtigten die Wahlflyer der Kandidatinnen und Kandidaten sowie die Abstimmungsunterlagen zugeschickt. Ein allfälliger zweiter Wahlgang für den Stadtrat und die Schulpflege findet am 10. Juni 2018 statt. Die neue Legislatur startet für den Stadtrat sowie die Schulpflege gemeinsam am 1. Juli 2018. Der neugewählte Grosse Gemeinderat kommt bereits im Mai 2018 zu seiner ersten Sitzung zusammen. Für weitere Infos: [wahlbuero@adliswil.ch](mailto:wahlbuero@adliswil.ch)

## Sicherheit auch im Alter

Die Stadtpolizei und die Altersbeauftragte der Stadt Adliswil luden im Juni zur Informationsveranstaltung «Sicher auch im Alter» ein. Nach der Begrüssung durch Susy Senn, Ressortvorsteherin Sicherheit und Gesundheit, erläuterte Referent Rolf Decker von der Kantonspolizei den rund 50 Seniorinnen und Senioren, wie sie sich vor Enkeltrickbetrügern, Haustürgeschäften, Diebstahl und Einbruch schützen können. Decker empfahl, auf das eigene Bauchgefühl zu hören und gegenüber Unbekannten eine gesunde Skepsis walten zu lassen, denn Trickdiebe sind oft gute Schauspieler. Sie täuschen z.B. eine Notlage vor und appellieren an die Hilfsbereitschaft der Seniorinnen und Senioren oder geben sich als Verwandte aus. Niemals sollten Geld oder Wertgegenstände unbekanntem Personen übergeben werden. Ausserdem ist es sinnvoll, so wenig Bargeld und Wertgegenstände wie möglich zu Hause aufzubewahren und zum Schutz gegen Einbrecher Fenster, Türen und Lichtschächte stets zu schliessen. Auch sollte man nie Auskunft zu seinen familiären oder finanziellen Verhältnissen geben – ob an der Haustür oder am Telefon. Bei Verdacht kann jederzeit die Notrufnummer 117 gewählt werden. Kaffee und Kuchen in der anschliessenden Fragerunde wurden von der Pro Senectute Ortsgruppe Adliswil offeriert, die durch Robert Wälle vertreten war. Zum Schluss konnten die Anwesenden Broschüren mit den wichtigsten Tipps und Tricks zum Thema mitnehmen.



Am Telefon sollte man keine Auskünfte zu den finanziellen Verhältnissen geben.

## Ausgezeichnete naturnahe Gestaltungen

Die Stiftung Natur & Wirtschaft hat die Stadt Adliswil für die vorbildliche und naturnahe Gestaltung der Schulareale Zopf und Kopfholz sowie der Freizeitanlage Tal mit dem Label der Stiftung Natur & Wirtschaft ausgezeichnet. Die Umgebungsgestaltung der Schulhäuser Zopf und Kopfholz weist eine hohe Biodiversität mit einer Vielzahl unterschiedlicher Lebensraumtypen aus. So sind auf den Arealen beispielsweise Blumenwiesen, Wildstaudenrabatten, grosse Hecken, begrünte Flachdächer oder eine Teichlandschaft zu finden. Die Orte sind nicht nur eine Naturoase, sondern auch hervorragende Lernorte. Das Areal Tal umfasst eine Finnenbahn, einen Kinderspielplatz sowie ein Freizeitgebiet mit Bach, Hecke und kleinem Hain. Diese naturnah gestaltete Freizeitanlage mitten in Adliswil setzt ein starkes Zeichen für die Natur.

Die Stiftung Natur & Wirtschaft fördert die naturnahe Planung und Gestaltung von Firmenarealen, Wohnsiedlungen, Schulanlagen und Kiesabbaustellen. Sie zeichnet vorbildliche Areale mit einem national anerkannten Label aus.



Die Umgebung der Schule Kopfholz wurde für die naturnahe Gestaltung ausgezeichnet.

## Sihlsana AG: Erste Generalversammlung

Am 27. Juni 2017 fand die erste Generalversammlung der Sihlsana AG statt. Als Vertreter der Alleinaktionärin Stadt Adliswil war Stadtrat Renato Günthardt delegiert. Die Sihlsana AG ist seit dem 1. Januar 2016 operativ tätig und hat nun ihr erstes Betriebsjahr abgeschlossen. Die Jahresrechnung 2016 schliesst mit einem Bilanzgewinn von CHF 301'650 ab. Bei der gewählten Form der gemeinnützigen und steuerbefreiten AG darf der Gewinn nicht ausgeschüttet werden, sondern muss für den Zweck der Altersvorsorge reinvestiert werden. Demzufolge wurden CHF 15'083 den gesetzlichen Reserven zugeführt und der restliche Gewinn von CHF 286'568 wird für zukünftige Investitionen verwendet.

Das erste Betriebsjahr stand im Zeichen der Unternehmensentwicklung. Vorab ging es darum, die Funktionstüchtigkeit sicherzustellen und dem Unternehmen ein Gesicht zu verleihen. Zudem beschäftigten sich der Verwaltungsrat und die Geschäftsleitung mit einer Markt- und Angebotsstrategie. Sie bildet die Basis für die dringlich anstehenden Erneuerungen bei der Infrastruktur im Pflegebereich. Aus Sicht der Alleinaktionärin, die mit einer Leistungsvereinbarung den Auftrag der Sihlsana AG geregelt hat, funktionierte die Zusammenarbeit gut. An den quartalsweisen Reportings werden insbesondere Kennzahlen zu Auslastung, finanzieller Entwicklung, Zielen und besonderen Ereignissen dargelegt. Bereits heute kann gesagt werden: Die Neuorganisation wurde erfolgreich umge-

setzt und die Qualität der Betreuung weist ein hohes Niveau auf. Den Geschäftsbericht der Sihlsana AG finden Sie unter [www.sihlsana.ch](http://www.sihlsana.ch)

## 125 Jahre Sihltalbahn – das wird gefeiert!

Das Jubiläumsjahr der Sihltalbahn erreicht mit der grossen Feier am 15. und 16. September 2017 seinen Höhepunkt. Auf dem Bahnhofplatz Adliswil findet ein zweitägiges Fest für alle (Musik-)Geschmäcker statt. Am Freitagabend gibt es ab 18.30 Uhr Live-Musik und DJ. Das Samstagsprogramm beginnt um 14.30 Uhr mit Comedy und Tanz. Um 17.30 Uhr sprechen verschiedene Persönlichkeiten aus Politik und Wirtschaft. Weitere Darbietungen, Live-Konzerte und DJ folgen anschliessend bis in die Nacht. Natürlich erwartet die Besucherinnen und Besucher auch ein buntes kulinarisches Angebot. Weitere Infos: [www.szu.ch/125](http://www.szu.ch/125)

Hintergrundwissen zu 125 Jahren Sihltalbahn bietet die Ausstellung «Ein Tal und seine Bahn» im Haus Brugg am Bahnhofplatz, die vom 14. bis 30. September 2017 geöffnet ist. Sie zeigt den langen und beschwerlichen Weg von der Postkutsche bis zur Eisenbahn anhand von historischen und aktuellen Fotos.



Die Sihltalbahn verbindet das Tal seit 125 Jahren mit der Stadt Zürich.

## Mitwirkung bei der Stadtentwicklung

Auf Anregung des seit 2013 bestehenden Ausschusses Stadtentwicklung hat der Stadtrat im März 2017 die Erarbeitung eines Konzepts zur Stadtentwicklung beschlossen. Dabei konzentriert er sich auf fünf Handlungsfelder: Gesellschaft, Wirtschaft, Raumordnung, Mobilität und regionale Einbettung. In diesen fünf Handlungsfeldern sieht der Stadtrat Potenzial, aktiv und positiv auf die weitere Entwicklung von Adliswil einzuwirken.

Zur Diskussion von Zielen hat der Stadtrat im Juni 2017 Adliswiler Akteurinnen und Akteure aus Gesellschaft, Wirtschaft und Politik eingeladen. Getrennt nach Akteursgruppen wurden drei Abendworkshops mit insgesamt 51 Personen durchgeführt. Die Erkenntnisse aus der Mitwirkung unterstützen den Stadtrat bei der Formulierung von Zielen, woraus im Anschluss Massnahmen abgeleitet werden sollen. Mit dem Konzept Stadtentwicklung entsteht eine Orientierungs- und Entscheidungshilfe zur vorausschauenden Gestaltung der Stadt, welche über die Legislaturperiode hinausweist.

## Erfolgreicher Dankes-Anlass

Am 9. Juli 2017 lud die Stadt Adliswil zum zweiten Mal Personen ein, die sich für die Mitmenschen und die Gemeinschaft

freiwillig oder ehrenamtlich engagieren. Rund 80 Personen folgten der Einladung und wurden von Stadtrat Renato Günthardt begrüsst. Stadtpräsident Harald Huber erinnerte daran, dass die Arbeit vieler Organisationen und Vereine, aber auch nachbarschaftliches Zusammenleben ohne ehrenamtliches Engagement nicht möglich wären. Freiwilligenarbeit sei ein „Kitt der Gesellschaft“. Er gab Einblicke in verschiedene Arten von Einsätzen in Adliswil: sei es im Rahmen der Nachbarschaftshilfe, bei Einsätzen in Alterseinrichtungen, im Café International zur Unterstützung von Personen mit Migrationshintergrund, im Litterclub oder in den vielen Sportvereinen. Er wies auch auf eine neue Koordinationsstelle der Stadt Adliswil hin, welche Freiwilligenarbeit künftig stärker fördert und vermittelt. Kontakt: [ehrenamtlich@adliswil.ch](mailto:ehrenamtlich@adliswil.ch)

Unterhalten wurden die Gäste durch Freiwillige aus der Stadtverwaltung: Diese boten ausgezeichnete Beiträge aus Volksmusik (Lydia Schumacher + Alice Roos), Klassik (Marc Dahinden) dem Great American Songbook und französischem Rock-Pop (Constanze Regenass) dar. Der Drumcorps geleitete die Gäste zu einem ausgedehnten Apéro riche. Herzlichen Dank an alle, die sich für ihre Mitmenschen und die Gemeinschaft einsetzen!

## Jubiläen und Pensionierungen der Schule

Die Schulpflege dankt allen Lehrpersonen sowie Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern für ihren grossen Einsatz für die Adliswiler Kinder und Jugendlichen. Er gratuliert allen Jubilaren herzlichst und wünscht den Pensionierten alles Gute für den neuen Lebensabschnitt.

10 Jahre: Gabriela Maag, Marlis Schneider, Isabelle Glutz, Franz Süss, Rita Hoheneck, Andreas Zürcher, Judith Hayoz, Irene Lambert, Brigitta Thali

15 Jahre: James Pistorio, Ernst Scholl, Monika Hutter, Annemarie Weigold, Nadine Müntener-Wäger, Esther Eisenegger-Oesch, Carmela Di Benedetto, Martin Deppeler, Urban Vetter

20 Jahre: Sacha Rüegg, Andrea Fischer Grob

25 Jahre: Iris Illi-Frei, Brigitte Kleiner-Rust, Armin Neff, Verena Neff-Dönni, Nicole Rubrecht Mondillo, Manuel Faissler

30 Jahre: Katharina Schmid Lauber, Barbara Hamann-Grüniger, Pia Rieser

35 Jahre: Marianne Weber

40 Jahre: Elisabeth Hug

Pensionierungen: Siegfried Bosshart, Rita Völlmin Krauer, Monika Braunschweig, Silvia Staub Sievers, Reiner Paatz, Margitta Paatz, Rosina Fink, Philipp Jordi, Hans-Rudolf Maibach



Raphael Egli (r.) dankt den Jubilaren und Pensionären für ihren Einsatz.



### Jungwacht & Blauring Adliswil



Wie wäre es, zwei Wochen in einem Zeltlager zu verbringen, die Natur hautnah zu erleben und bei Regenwetter eine Schlammschlacht anzuzetteln? Am Lagerfeuer Marshmallows braten oder lernen, Bündeli zu knüpfen? Dann komm in die Jubla und verbringe mit anderen Kindern eine unvergessliche Zeit! Nächster Anlass: Nationaler Jubltag vom **9. September 2017**, 13.30 bis 17 Uhr, Treffpunkt Bahnhofplatz, Kinder und Jugendliche von 6-15 Jahren sind herzlich willkommen. Infos: [www.jwbr-adliswil.ch](http://www.jwbr-adliswil.ch) oder [info@jwbr-adliswil.ch](mailto:info@jwbr-adliswil.ch)

### Posaunenchor Adliswil



Der Posaunenchor Adliswil führt gemeinsam mit dem Posaunenchor Nidelbad Rüschlikon zwei Konzerte auf. Am Freitag, **15. September 2017**, 19 Uhr (Evangelisch-methodistische Kirche Adliswil) und am Sonntag, **17. September 2017**, 17 Uhr im Nidelbad (Gartenhalle) erwartet Sie ein abwechslungsreiches Programm mit Arrangements aus Jazz, Blues, Rock und Gospel.

Infos: [www.posaunenchor-adliswil.ch](http://www.posaunenchor-adliswil.ch)

### Gesucht: Freiwillige im Verein Nachbarschaftshilfe

Aufgaben: Hilfeleistungen wie z.B. einkaufen, begleiten, Wäsche aufhängen etc. für Seniorinnen und Senioren.

Kontakt: [ruth.haener@adliswil.ch](mailto:ruth.haener@adliswil.ch); Tel. 044 711 78 38; weitere Informationen unter: [www.adliswil.ch/freiwillig](http://www.adliswil.ch/freiwillig)

### Veranstaltungen

- 2. Sept.** Grütlimoos Quartierfest  
Park vis-à-vis Zurich International School,  
15 bis 22 Uhr
- 2 + 3. Sept.** Tag der offenen Tür bei Kleintiere Sihltal  
KTA Chalberweid beim Schützenhaus,  
SA ab 11 Uhr, SO ab 10 Uhr
- 2. + 23. Sept.** Brugge- und Flohmäart  
Bahnhofplatz, 9 bis 16 Uhr
- 7. Sept.** Lesung der Autorin Jetty Meier-Honegger  
Buchsignierung, Eintritt frei  
Bibliothek, Haus Brugg, Bahnhofplatz, 20 Uhr
- 14. – 30. Sept** Ausstellung 125 Jahre Sihltalbahn –  
«Ein Tal und seine Bahn» Haus Brugg,  
zu den Öffnungszeiten der Bibliothek
- 16. Sept.** 19. Pétanque-Turnier  
Sportanlage Tüfi, 9.30 Uhr, Anmelden:  
[pcadliswil@gmx.ch](mailto:pcadliswil@gmx.ch), Einsatz pro Team 20 CHF,  
Essen und Getränke

- 15. + 16. Sept.** 125 Jahre Sihltalbahn – DAS FEST  
Bahnhofplatz, Infos: [www.szu.ch/125](http://www.szu.ch/125)
- 17. Sept.** Betttag 2017: Alt-Bundesrätin Evelyne Widmer-Schlumpf und die Zürcher Sängerknaben  
Reformierte Kirche Adliswil, 10.30 Uhr
- 21. Sept.** Lesung Michael Theurillat – Die Leiche vom Sihlwald  
Bibliothek, Haus Brugg, Bahnhofplatz, 20 Uhr
- 29. Sept.** Friday Comedy mit ZUKKIHUND  
Kulturschachtle Adliswil, 20 Uhr  
Tickets: [www.zh-innovativ.ch](http://www.zh-innovativ.ch),  
Vorverkauf CHF 35, Abendkasse CHF 40
- 29. + 30. Sept.** Oktoberfest präsentiert vom FC Adliswil  
Bahnhofplatz, 18 Uhr
- 1. Okt.** Kinderkonzert mit Schtärneföifi  
Kulturschachtle Adliswil, 15 Uhr  
CHF 5 Kinder / CHF 15 Erwachsene
- Mehr Anlässe: [www.adliswil.ch/agenda](http://www.adliswil.ch/agenda) oder  
[www.kulturplatz-adliswil.ch](http://www.kulturplatz-adliswil.ch)